

**Sprawozdanie z działalności ZESPOŁU JĘZYKÓW ROMAŃSKICH I SŁOWIAŃSKICH
w Studium Języków Obcych Politechniki Wrocławskiej
w roku akademickim 2022-2023**

Cele i zadania przyjęte do realizacji w Zespole Języków Romańskich i Słowiańskich w roku akademickim 2022-2023:

1. prowadzenie działalności dydaktycznej związanej z nauczaniem **4 języków: francuskiego, hiszpańskiego, japońskiego oraz rosyjskiego** zgodnie z programem nauczania oraz Kartą Przedmiotu dla poszczególnych lektoratów
2. opracowanie materiałów dydaktycznych wspierających proces nauczania oraz proces samodzielnego uczenia się zarówno w ramach prowadzonych lektoratów jak i projektów oraz wydarzeń językowych
3. weryfikowanie stopnia osiągnięcia wymaganych efektów uczenia się, ocenianie znajomości języków obcych oraz egzaminowanie
4. wspieranie kształcenia językowego poprzez organizowanie dodatkowych kursów dokształcających oraz certyfikatowych dla studentów, doktorantów i pracowników Uczelni
5. organizowanie i przeprowadzanie specjalistycznych projektów oraz wydarzeń służących zdobywaniu i rozwijaniu kompetencji językowych
6. rozwijanie kompetencji dydaktycznych pracowników
7. promocja nauczanych języków poprzez organizowanie warsztatów językowo-kulturowych oraz inne wydarzenia i działania pozadydaktyczne, np.: Turniej Językowy, Juwenalia Językowe, DFN, Pasaż Poliglotka, WŚN, Kawiarenka Językowa.

Informacje ogólne – opis liczbowy

ZESPÓŁ JĘZYKÓW ROMAŃSKICH I SŁOWIAŃSKICH	
Kierownik Zespołu	Ewa Dmowska
Przedstawiciel Zespołu do Rady Studium	Jacek Bednarczuk

	Całkowita liczba pracowników dydaktycznych w Zespole	Liczba pracowników pełnozatrudnionych	Liczba pracowników niepełnozatrudnionych oraz zatrudnionych na umowę zlecenie	Liczba pracowników nieaktywnych zawodowo (urlopy, zwolnienia)
semestr zimowy	13	12	1	2
semestr letni	13	12	1	3

Struktura zatrudnienia pracowników dydaktycznych Zespołu według stanowisk akademickich	
Stanowisko	Liczba osób
Profesor Uczelni	0
Starszy Wykładowca	5
Wykładowca	6
Lektor	2

Struktura zatrudnienia pracowników dydaktycznych Zespołu według stopni i tytułów naukowych	
Stopień / Tytuł	Liczba osób
Doktor	1
Magister	12

Działalność dydaktyczna Zespołu – oferta podstawowa SJO

Oferta Lektoratów – STUDIA STACJONARNE				
Język	Lektorat	Liczba utworzonych grup	w semestrze zimowym	w semestrze letnim
francuski	A1 (60h) – I st.	11	6	5
	A1 (45h) – II st.	18	7	11
	A2 (45h) – II st.	2	1	1
	B2.2 (60h) – I st.	1	1	0
	B2+ (15h) – II st.	1	0	1
	łącznie:	33	15	18
hiszpański	A1 (60h) – I st.	8	4	4
	A1 (45h) – II st.	18	9	9
	A2 (60h) – I st.	2	1	1
	A2 (45h) – II st.	2	1	1
	A1 (30h) dla W3 ang.	1	1	0
	łącznie:	31	16	15
japoński	A1 (60h) – I st.	4	2	2
	A1 (45h) – II st.	3	1	2
	A2 (45h) – II st.	1	0	1
	łącznie:	8	3	5
rosyjski	A1 (60h) – I st.	4	3	1
	A1 (45h) – II st.	6	4	2
	A2 (45h) – II st.	1	0	1
	B2+ (15h) – II st.	1	0	1
	łącznie:	12	7	5
łącznie - wszystkie języki w Zespole		84	41	43

Oferta Lektoratów – STUDIA NIESTACJONARNE				
Język	Lektorat	Liczba utworzonych grup	w semestrze zimowym	w semestrze letnim
francuski	A1 (30h)	1	0	1
hiszpański	A1 (30h lub 27h)	5	2	3
rosyjski	A1 (30h lub 27h)	1	1	0
łącznie - wszystkie języki w Zespole		7	3	4

Oferta Lektoratów – SZKOŁA DOKTORSKA (w tym studia doktoranckie)				
Język	Lektorat	Liczba utworzonych grup	w semestrze zimowym	w semestrze letnim
hiszpański	A2+ (30h) B1.1 (30h)	2	1	1

Oferta Lektoratów – Podsumowanie według utworzonych grup		
Całkowita liczba utworzonych grup w Zespole	w semestrze zimowym	w semestrze letnim
93	45	48

Oferta Lektoratów – Podsumowanie według zrealizowanych godzin

Całkowita liczba zrealizowanych godzin w Zespole	w semestrze zimowym	w semestrze letnim
4 422 (w tym 851 ponadwymiarowych)	2 205 (w tym 337 ponadwymiar.)	2 217 (w tym 514 ponadwymiar.)

Działalność dydaktyczna Zespołu – oferta dodatkowa SJO

JĘZYKOWE KURSY DOKSZTAŁCAJĄCE				
Język	Kurs	Liczba utworzonych grup	w semestrze zimowym	w semestrze letnim
hiszpański	A1+ (24h) - zdalnie	1	1	0
hiszpański	A2 (24h) - zdalnie	1	0	1
hiszpański	A1 (20h) - zdalnie	0	zgłoszony kurs wakacyjny wrzesień 2023 (nie powstał)	
łącznie:		2		

ZAJĘCIA JĘZYKOWE W RAMACH REALIZOWANYCH PROJEKTÓW				
Projekt	Kurs	Liczba utworzonych grup	w semestrze zimowym	w semestrze letnim
Zajęcia językowe dla osób z niepełnosprawnościami	Język francuski A1	1	1	0
	Język francuski A2	4	2	2
	Język francuski B1.1	1	0	1
	Język hiszpański A2	2	1	1
	Język hiszpański B1.1	1	0	1
	łącznie:	9	4	5

Działalność dydaktyczna Zespołu – realizacja zajęć dydaktycznych

Forma realizacji zorganizowanych zajęć dydaktycznych				
	stacjonarna	mieszana	zdalna – synchroniczna	zdalna – asynchroniczna
Semestr zimowy	cały Zespół	-	-	-
Semestr letni	cały Zespół	-	-	-

Bieżąca kontrola pracy w Zespole		
Forma	Liczba osób w semestrze zimowym	Liczba osób w semestrze letnim
Hospitacje	2	0
Ankietyzacja	2	0

Realizacja powierzonych zajęć w Zespole				
	Liczba godz. semestr zimowy	%	Liczba godz. semestr letnim	%
Zastępstwa	26	1,18 %	28	1,26 %
Zajęcia odwołane	14	0,63 %	12	0,54 %

Działalność dydaktyczna Zespołu – opracowanie materiałów dydaktycznych oraz wspierających proces dydaktyczny

Karty przedmiotu - ZAKTUALIZOWANE		
Poziom	Lektorat	Liczba zaktualizowanych Kart Przedmiotu
A1	<p>Francuski A1 (60h) - I stopień Francuski A1 (60h) W1 - II stopień Francuski A1 (45h) - II stopień Francuski A1 30h - niestacjonarne</p> <p>Hiszpański A1 (60h) - I stopień Hiszpański A1 (60h) W1 - II stopień Hiszpański A1 (45h) - II stopień Hiszpański A1 (45h) dla obcokr.- II stopień Hiszpański A1 (30h) dla W3 - oferta dodatkowa - II stopień - program: Erasmus Mundus Joint Master Sustainable Biomass and Bioproducts Engineering Hiszpański A1 (30h) - niestacjonarne Hiszpański A1 (30h) - Szkoła Doktorska</p> <p>Japoński A1 (60h) - I stopień Japoński A1 (45h) - II stopień</p> <p>Rosyjski A1 (60h) - I stopień Rosyjski A1 (60h) W1 - II stopień Rosyjski A1 (45h) - II stopień Rosyjski A1 (30h) - niestacjonarne</p>	17
A2	<p>Francuski A2 (60h) - I stopień Francuski A2 (45h) - II stopień</p> <p>Hiszpański A2 (60h) - I stopień Hiszpański A2 (45h) - II stopień Hiszpański A2 (30h) - Szkoła Doktorska</p> <p>Japoński A2 (60h) - I stopień Japoński A2 (45h) - II stopień</p> <p>Rosyjski A2 (60h) - I stopień Rosyjski A2 (45h) - II stopień</p>	9
B1	<p>Francuski B1.1 (60h) - I stopień Francuski B1.2 (60h) - I stopień Hiszpański B1.1 (60h) - I stopień Hiszpański B1.2 (60h) - I stopień</p> <p>Rosyjski B1.1 (60h) - I stopień Rosyjski B1.1 (45h) - II stopień Rosyjski B1.2 (60h) - I stopień Rosyjski B1.2 (45h) - II stopień</p>	8
B2	<p>Francuski B2.1 (60h) - I stopień Francuski B2.2 (60h) - I stopień</p>	8

	Francuski B2+ (15h)- II stopień Hiszpański B2.1 (60h) - I stopień Hiszpański B2.2 (60h) - I stopień Rosyjski B2.1 (60h) - I stopień Rosyjski B2.2 (60h) - I stopień Rosyjski B2+ (15h) - II stopień	
--	--	--

Karty przedmiotu - NOWE		
Poziom	Lektorat	Liczba nowych Kart Przedmiotu
B1	- Hiszpański B1 (30h) - Szkoła Doktorska	1

Opracowanie materiałów wspierających kształcenie językowe																							
Rodzaj	w tym	Liczba materiałów																					
Arkusze egzaminacyjne	ACERT SERMO Francuski A1, A2 Hiszpański A1, A2	4																					
	Egzamin w ramach programu Erasmus + Francuski B2 Hiszpański B2	2																					
Materiały dydaktyczne umieszczone w WŚN	Poziom A1 / A2 (hiszp.) B2 (franc.)	4 (3 język hiszpański 1 język francuski)																					
Dodatkowe materiały	<ul style="list-style-type: none"> PASAŻ POLIGLOTKA – liczba materiałów z roku 2022/23 (artykułów / prezentacji): <table border="1"> <thead> <tr> <th>Język</th> <th>Lektorzy</th> <th>Studenci</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>hiszpański</td> <td>8</td> <td>23</td> </tr> <tr> <td>rosyjski</td> <td>-</td> <td>-</td> </tr> <tr> <td>francuski</td> <td>6</td> <td>1</td> </tr> <tr> <td>japoński</td> <td>2</td> <td>-</td> </tr> <tr> <td>Razem</td> <td>16</td> <td>24</td> </tr> <tr> <td>ŁĄCZNIE w roku 22/23</td> <td colspan="2">40</td> </tr> </tbody> </table> <p>W Pasażu Poliglotka Zespołu znajduje się obecnie ponad 600 materiałów. Teksty, prezentacje i recenzje filmów i książek z danego obszaru językowego są pisane po polsku (dla poziomu A1), ale również w danych językach (z japońskiego – po angielsku). Teksty, prezentacje i recenzje studentów lektorzy poddali konsultacji merytorycznej i korekcie.</p>	Język	Lektorzy	Studenci	hiszpański	8	23	rosyjski	-	-	francuski	6	1	japoński	2	-	Razem	16	24	ŁĄCZNIE w roku 22/23	40		
Język	Lektorzy	Studenci																					
hiszpański	8	23																					
rosyjski	-	-																					
francuski	6	1																					
japoński	2	-																					
Razem	16	24																					
ŁĄCZNIE w roku 22/23	40																						
Uwagi:																							
<ul style="list-style-type: none"> Zostały przygotowane nowe, autorskie egzaminy ACERT SERMO (pisemne i ustne) z języka francuskiego i hiszpańskiego na poziomach A1 i A2. Egzaminy zostały wysłane do weryfikacji do ośrodków zewnętrznych i wszystkie uzyskały ocenę pozytywną. 																							

Egzaminy językowe

Egzamin	Liczba osób przystępujących do egzaminu	Liczba pracowników zaangażowanych w przeprowadzenie egzaminu
ACERT SERMO j. ros. A2 indywidualny (sem. zimowy)	1	2
ACERT SERMO j. hiszp. A1 indywidualny (14.04.2023)	1	2
ACERT SERMO j. hiszp. A2 indywidualny (19.05.2023)	1	2
ACERT SERMO j. hiszp. A2 indywidualny (22.06.2023)	1	2
ACERT SERMO j. franc. A2 indywidualny (24.04.2023)	1	2
Egzamin Erasmus+ z j. hiszp. B2 (11.03.2023)	3	2
Egzamin doktorski z j. ros. B2 (21.09.2023)	1	1

Działalność pozadydaktyczna Zespołu

Wydarzenia i projekty	Liczba pracowników zaangażowanych w przygotowanie i przeprowadzenie	Liczba uczestników
Turniej językowy	4	<p><u>Część pisemna:</u> - francuski B1 - 5 - hiszpański A2 - 15 łącznie: 20 os.</p> <p><u>Część ustna:</u> - francuski - 2 - hiszpański - 6 łącznie: 8 os.</p>
Juwenalia językowe	10	Zajęcia juwenaliowe odbyły się we wszystkich grupach w Zespole.
Warsztaty interkulturowe i językowe (w tym warsztaty juwenaliowe) - 22 warsztaty (w tym 10 juwenaliowych) -	5	Francuski - 150 Hiszpański - 343 Japoński - 230 łącznie: 723 os. (w tym 418 w Juwenalia Jęz.)
DFN	4 os. zgłosiły, 3 os. przeprowadziły	Francuski - 0 Hiszpański - 46 Japoński - 75 łącznie: 121 os.
Kawiarenka językowa	4	Francuski - 2 Hiszpański - 1 łącznie: 3 os.

Rozwój zawodowy pracowników dydaktycznych – podnoszenie kompetencji dydaktycznych, w tym w ramach mobilności krajowej i zagranicznej

Udział pracowników dydaktycznych w różnych formach doskonalenia zawodowego	
Liczba pracowników biorących udział w różnych formach doskonalenia zawodowego	11
Szkolenie w ramach projektu POWER „Doskonałość dydaktyczna uczelni” MENiS (Akcja Inspiracja)	7

Czynny udział pracowników dydaktycznych w szkoleniach wewnętrznych - prowadzenie szkoleń, warsztatów, wydarzeń wspierających rozwój zawodowy pracowników Zespołu / SJO			
Imię i nazwisko	Wydarzenie	Tytuł	Data
Magdalena Zalewska	Dni Rozwoju SJO – sem. zimowy	1. Szkolenie dla wszystkich zainteresowanych lektorów <i>Udoskonalenie zajęć językowych dzięki wybranym programom i aplikacjom</i>	7.02.2023
		2. Współprowadzenie spotkania dyskusyjnego dla wszystkich zainteresowanych lektorów - <i>Dobre praktyki w nauczaniu na poziomach A1/A2.</i>	8.02.2023

Awans zawodowy		
Lektor -> Wykładowca Liczba osób awansowanych	Wykładowca -> Starszy Wykładowca Liczba osób awansowanych	Inne Liczba osób awansowanych
0	0	0

Nagrody i wyróżnienia	
Nagroda / wyróżnienie	Liczba osób nagrodzonych
Nagroda Rektora PWr.	4

Działalność na rzecz Studium Języków Obcych i Uczelni

Udział w pracach Zespołów zadaniowych / Komisji ogólnostudyjnych	
Komisja / Zespół zadaniowy	Liczba osób – członkostwo
Zespół zadaniowy ds. Internacjonalizacji	3
Zespół zadaniowy ds. Szkoleń	1
Zespół zadaniowy ds. Tłumaczeń	3
Zespół zadaniowy ds. Promocji	1
Zespół zadaniowy ds. Certyfikacji	1
Studyjna Komisja ds. Jakości Kształcenia / Komisja Oceniająca	1
Studyjny Zespół ds. Hospitowania Zajęć	3

Data	Imię i nazwisko Kierownika Zespołu	Podpis Kierownika Zespołu
22.09.2023	Ewa Dmowska	<i>Ewa Dmowska</i>